

# مؤونه در خمس

○ رضا استادی

چکیده

در نصوص روایی و فتوایی آمده است که پرداخت خمس پس از کم کردن «مؤونه» از درآمد مکلف، واجب است. مؤونه در روایات باب خمس دو مصادق دارد، نخست مؤونه شخص و عیال او، و دوم مؤونه صیغه (شغل و کار). با مراجعت به موارد دیگر استعمال کلمه ضیعه، در روایات و توضیحات اهل لغت و فقیهان پیرامون آن، در می‌یابیم که مؤونه، شامل تمامی هزینه‌های عرفی مورد نیاز انسان در زندگی شخصی، خانوادگی و شغلی اوست و شامل هزینه‌های افزون بر شأن مکلف نمی‌شود و بنابر قول صحیح، شامل سرمایه و ابزار کسب که مورد نیاز است نیز می‌گردد، هر چند پیرامون شمول مؤونه نسبت به موارد اخیر، سه قول دیگر نیز میان فقهاء وجود دارد.

روایاتی که بر تعلق خمس به سودهای حاصل از تجارت، پس از کم کردن مؤونه دلالت دارد، در حد استفاضه است و در صدور مضمون آنها از ائمه (ع) شکی نیست؛ ولی بحث در این است که معنای مؤونه و مراد از آن و مصاديق آن چیست؟ آیا سرمایه و وسائل مورد نیاز برای کسب و تجارت مانند ابزار بافتگی، آلات کشاورزی، خرید مغازه و سایر آنچه

کاسب و تاجر برای کسب و تجارت ش لازم دارد، جزء مُؤونه به شماره رود و از وجوب خمس مستثنی است؟ برای دستیابی به جواب دقیق و درست این مساله، لازم است به روایاتی که در این باره وجود دارد و نیز به کتاب لغت- برای تحقیق معنای مُؤونه - و کلمات فقهیان مروری داشته باشیم:

### روايات:

۱. علی بن مهزیار، قال: كتب إلیه ابراهیم بن محمد الهمدانی، اقرانی علی<sup>۱</sup>  
كتاب أبیک فيما أوجبه علی أصحاب الضیاع انه اوجب علیهم نصف السدس بعد  
المُؤونة و أنه ليس علی من لم تقم ضیعته بمُؤونته نصف السدس ولا غير ذلك  
فاختلاف من قبلنا فی ذلك ، فقالوا: يجب علی الضیاع الخمس بعد المُؤونة ،  
مُؤونة الضیعة و خراجها لا مُؤونة الرجل و عیاله فکتب - و قرأه علی بن مهزیار -  
علیه الخمس بعد مُؤونته و مُؤونة عیاله و بعد خراج السلطان؛<sup>۱</sup>

علی بن مهزیار می گوید: ابراهیم بن محمد همدانی به امام هادی(ع) نوشت که  
علی بن مهزیار نوشت پدر شما را در مورد خمس صاحبان ضیاع برای من خواند  
که ایشان سه سهم از شش سهم خمس را بعد از کم کردن مُؤونه، بر آنها واجب  
کرده است و همچنین نوشت کسی که ضیعه (زمین زراعی) او مُؤونه اش را  
کفايت نکند خمس بر او واجب نیست. ما در معنای مُؤونه و منظور از آن  
اختلاف کردیم، بعضی گفتند: مراد از مُؤونه، مُؤونه خود ضیعه است نه مُؤونه  
شخص و همسر و فرزندانش. امام(ع) در جواب نوشتند: - و علی بن مهزیار  
نامه امام را برای من قرائت کرد- بعد از کم کردن مُؤونه شخص و عیال او و نیز  
بعد از کم کردن مالیات های حکومت، خمس واجب است.

علامه مجلسی در کتاب ملاذ الاختیار، طریق شیخ طوسی به علی بن مهزیار را صحیح  
دانسته و او را موقّع می داند. به نظر ما روایت، صحیح است، هر چند که ابراهیم بن محمد

۱. نهضیب الاحکام، ج ۴، ص ۱۲۳؛ وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۰.

همدانی را موقت ندانیم - چنانچه برخی نیز این اعتقاد را دارند - چون از ظاهر روایت استفاده می شود که علی بن مهزیار از نامه ابراهیم به امام(ع) آگاه بود؛ زیرا علی بن مهزیار در نقل روایت می گوید: «كتب إلية ؛ يعني ابراهیم به امام نامه نوشت» و نگفت «قال ابراهیم : كتبت إلية ؛ ابراهیم گفته است که من به امام نامه نوشت...» .

همچنین علی بن مهزیار از جواب امام(ع) و نوشته او نیز آگاه بود. جمله «و قرأه علیّ بن مهزیار» در روایت از کسی است که روایت را از علی بن مهزیار نقل می کند. مکتوب «إليه» کسی که ابراهیم نامه را برای او نوشت - چنانچه در کافی هم به آن تصریح شده است - ابوالحسن ثالث یعنی امام هادی(ع) می باشد. <sup>۲</sup>

از این روایت چند نکته استفاده می شود:

الف. معنا و مفهوم مؤونه نزد سؤال کننده و سؤال شونده واضح و روشن بوده است. به عبارت دیگر در عرف آن زمان واژه مؤونه مفهوم واضح و روشنی داشت، بدین جهت سؤال کننده از معنا و مفهوم آن از امام(ع) نپرسید و امام نیز در مقام جواب، اشاره ای به آن تفرمودند.

ب. مؤونه انسان و عیالش با مؤونه ضیعه(ملک و زمین زراعی) از یک باب هستند؛ یعنی همان طور که منظور از مؤونه ضیعه چیزی است که ضیعه به آن نیاز دارد و یا چیزهایی است که به جهت صلاح و یا اصلاح ضیعه به آنها نیاز است، همچنین منظور از مؤونه شخص و عیالش چیزهایی است که وی و همسر و فرزندانش در زندگی روزمره به آن نیاز دارند؛ نه این که مراد از مؤونه، فقط طعام باشد؛ چنان که مؤلف کتاب قاموس اللغه در معنای آن گفته است: «المؤونة هي القوت».

ج. مؤونه ضیعه <sup>۳</sup> (آنچه معاش و زندگی انسان از آن تامین شود؛ مانند تجارت،

۲. کافی، ج ۱، ص ۵۴۷: سهل عن ابراهیم بن محمد الهمدانی، قال: كتبت إلى أبي الحسن(ع) أقراني عليّ بن مهزیار ... .

۳. در نهایه ابن اثیر «ضیعه الرجل» به آنچه معاش و زندگی او از آن تامین می شود (مانند صنعت، تجارت، زراعت و غیر آن) معنا شده است. (ج ۳، ص ۱۰۸).

صنعت، زراعت و غیر آن) و آنچه در جهت صلاح و اصلاح آن مصرف می شود - که به آن مؤونه ربع نیز گفته می شود - موضوعاً از فایده و سود خارج است؛ بنابراین نیازی به استثنای آن از وجوب خمس نیست. به همین جهت امام(ع) در جواب سؤال نوشتند: بعد از کم کردن مؤونه خود و همسر و فرزندانش و نیز بعد از کم کردن مالیات و خراجی که باید به حکومت پرداخت کند، خمس بر صاحب ضیعه واجب است. امام(ع) مؤونه ضیعه را جزو مستثنیات خمس ذکر نفرمودند با این که در سؤال، اصل ضیعه و مؤونه آن، ذکر گردید.

شاید دلیل این که امام(ع) «خرج سلطان» را جزو مستثنیات ذکر فرمودند این باشد که حضرت می خواستند به سائل بفهمانند که خراج سلطان و مالیات های واجب حکومت نیز جزو مؤونه انسان است؛ یا این که کسر مالیات حکومت نه به عنوان مؤونه انسان و یا مؤونه ضیعه، بلکه خود عنوان دیگری غیر از آن دو است.

۲. علیّ بن مهزیار، قال: قال لی أبوعلی بن راشد: قلت له: أمرتني بالقيام بأمرك وأخذ حقك فاعلمت مواليك ذلك، فقال لی بعضهم: وأي شيء حقة فلم أدر ما أجيبيه، فقال: يجب عليهم الخمس فقلت: ففي أي شيء؟ فقال: في أمتعتهم و ضياعهم، قال: و التاجر عليه و الصانع بيده فقال(ع): ذلك إذا أمكنتمه بعد مؤونتهم؛

علیّ بن مهزیار می گوید: ابوعلیّ بن راشد به من گفت که من به امام(ع) عرض

در لسان العرب نیز چنین آمده است: ضیعه الرجل: حرفة و صناعته و معاشه و کسبه؛ ضیعه انسان یعنی حرفة، صنعت، معاش و کسب و کار او. يقال: ما ضياعتك؟ أي ماحرفتك؟ گفته می شود: ضیعه تو چیست؟ یعنی شغل و حرفة تو چیست؟ از هری در معنای آن گفته است: ضیعه و ضیاع در نزد عرب های امروزی (متmodern) عبارت است از مال و دارایی شخص که شامل نخل، باغ انگور و زمین می شود، در حالی که عرب های قدیم و بادیه نشین ضیعه را فقط به حرفة و صنعت معنا می کردند؛ مثلاً می گفتند: ضیعه فلاٹی قصابی و ضیعه آن دیگری باقندگی و ... است. (لسان العرب، ج ۸، ص ۲۳۰).

۴. تهذیب الاحکام، ج ۴، ص ۱۲۳.

کردم شما مرا به انجام دادن کارتان و گرفتن حقتان امر فرمودید و من این مطلب را به دوستان و موالیان شمارساندم. بعضی از آنان از من پرسیدند که حق امام(ع) چیست؟ من ندانستم در جواب آنها چه بگویم. امام(ع) فرمود: بر آنها خمس واجب است، من پرسیدم در چه چیزی؟ امام(ع) فرمود: در امتعه و ضیاع آنها. گفتم: تاجر و صاحبان حرفه و صنعت چطور؟ حضرت فرمود: اگر بعد از کم کردن مؤونه زندگی چیزی باقی ماند خمس آن واجب است.

در برخی از نسخه ها، ذیل روایت چنین است: «قال في امتعهم و صنائعهم، قلت: و التاجر عليه والصانع بيده، فقال: إذا أمكنهم بعد مؤونتهم». <sup>۵</sup>

سند این روایت که به ابن مهزیار متنه می شود صحیح است و علیّ بن مهزیار نیز توثیق شده است. هر چند بتابر اظهارات صاحب مدارک، ابوعلیّ بن راشد توثیق خاص نشده است ولی این روایت در بعضی از کتاب های فقهی جزو روایات صحیح شمرده شده است. چون ابوعلیّ بن راشد و حسن بن راشد یک نفر هستند و شیخ(ره) در کتاب رجالش حسن بن راشد را از اصحاب امام جواد(ع) ذکر کرده که کنیه اش ابوعلیّ و اهل بغداد و موقن است.

اگر احتمال بدھیم که ابوعلیّ بن راشد و حسن بن راشد دو نفر باشند، باز شیخ طوسی در کتاب «الغیبه» ابوعلیّ بن راشد را جزو وكلای ائمه علیهم السلام و از ممدوحین ذکر کرده است. آنگاه روایتی را نقل می کند که امام حسن عسکری(ع) به شیعیان و دوستانشان در بغداد، مدائین، و سواد عراق و اطراف آن نوشته است که ابوعلیّ بن راشد را به جای علیّ بن حسین عبدربه به عنوان نماینده خودم به سوی شما می فرستم؛ اطاعت از او اطاعت از من و مخالفت با او مخالفت با من است.<sup>۶</sup>

معنای روایت: اگر منظور از جمله «والتاجر عليه والصانع بيده» استفهامی باشد،

۵. وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۰.

۶. تتفییح المقال، ج ۱، ص ۲۷۶.

۷. معجم رجال الحديث، ج ۴، ص ۳۲۴.

یعنی «آیا بر تاجر و صاحبان حرفه و صنعت خمس واجب است؟»، در این صورت معنای ذیل حديث روشن است.

اما جمله «فی أمتعمتهم و ضياعهم» ایهام دارد؛ زیرا خمس در فایده و سود واجب است نه در متعاق و ضیعه و صنعت و سؤال راوی در مورد تاجر و صاحبان صنایع و حرفه نیز گویای این نکته است که منظور از جمله اول غیر از سوالی است که در آخر از امام(ع) پرسیده است.

٣. سعد بن عبد الله عن احمد بن محمد عن علی بن مهزیار، قال: حدثی محمد بن علی بن شجاع النیشابوری انه سال آبالحسن الثالث(ع) عن رجل اصحاب من ضیعه من الحنطة مائة کرّ ما يزکی فأخذ منه العشر - عشرة اکرار - وذهب منه بسبب عمارة الضیعه ثلاثة کرّا وبقی فی يده ستون کرّا، ما الذي يجب لک من ذلك؟ و هل يجب لأصحابه من ذلك عليه شيء؟ فوقع(ع): لی منه الخمس مما يفضل من مؤونته<sup>٨</sup>

سعد بن عبد الله از احمد بن محمد و او نیز از علی بن مهزیار نقل می کند که علی بن مهزیار گفته است: محمد بن علی بن شجاع نیشابوری به من گفت که از امام هادی(ع) در باره مردی سؤال کردم که از ضیعه(زمین زراعی) خود صد کرّ(نوعی پیمانه) گندم برداشت کرد، عشر - یک دهم - آن را از او گرفتند و سی کرّ آن را خرج آبادی زمین کرد و شصت کرّ نیز برایش باقی مانده است؛ حق شما از این مقدار باقیمانده چقدر است؟ آیا به کسان خودش هم باید چیزی از این گندم بدهد؟ امام(ع) در جواب نوشتند: یک پنجم از آنچه بعد از مؤونه، اضافه بماند برای من است.

این روایت به دلیل مجھول یوحن محمد بن علی بن شجاع نیشابوری ضعیف است. اما آنچه از این روایت استفاده می شود این است که سائل، مقدار مالی را که برای عمارت و آماده کردن زمین مصرف شده جزو فایده حساب نکرد و امام(ع) نیز آن را

تایید کرد و فرمود: به مازاد بر مؤونه او خمس تعلق می‌گیرد و نفرمود به مازاد بر مؤونه ضیعه.

٤. سعد بن عبد الله عن أبي جعفر [و هو أحمد بن محمد بن عيسى الأشعري] عن علي بن مهزيار عن محمد بن الحسن الأشعري، قال: كتب بعض أصحابنا إلى أبي جعفر الثاني (ع): أخبرني عن الخمس أعلى جميع ما يستفيد الرجل من قليل وكثير من جميع الضروب وعلى الصناع (الضياع خ) وكيف ذلك؟ فكتب بخطه: الخمس بعد المؤونة؛<sup>٩</sup>

على بن مهزيار از محمد بن حسن اشعری نقل می‌کند که برخی از اصحاب به امام جواد(ع) نامه نوشته‌اند: محدوده خمس را بیان فرماید، آیا به تمام آنچه انسان به دست می‌آورد - کم یا زیاد و هر نوع درآمدی - خمس تعلق می‌گیرد؟ آیا بر صنعت (یا ضیاع طبق نسخه بدل) هم خمس تعلق می‌گیرد؟ امام(ع) با خط خود نوشته‌اند: بر همه اینها بعد از کم کردن مؤونه (هزینه‌های زندگی) خمس تعلق می‌گیرد.

گرچه روایت دلیل مجھول بودن محمد بن حسن اشعری ضعیف است، ولی از این روایت استفاده می‌شود که مؤونه و هزینه‌های زندگی از وجوب خمس مستثنی است؛ چون سؤال راوی از اصل وجوب خمس نیست بلکه سؤال از وجوب خمس بر همه چیزهایی است که شخص به دست می‌آورد. امام(ع) نیز در جواب نوشته‌اند: به مؤونه، خمس تعلق نمی‌گیرد.

٥. محمد بن الحسن الصفار عن أحمد بن محمد و عبد الله بن محمد عن علي بن مهزيار، قال: كتب إليه أبو جعفر (ع) و قرأت أنا كتابه إليه في طريق مكة، قال: الذي أوجبت في سنتي هذه - و هذه سنة عشرين و مائين - فقط لمعنى من المعاني أكره تفسير المعنى كلّه خوفاً من الانتشار و سافسر لك بعضه إن شاء الله تعالى ... فاما الذي أوجب من الغلات و الضياع في كلّ عام فهو نصف السادس من كانت

ضيغته تقوم بمأوئنته و من كانت ضيغته لا تقوم بمأوئنته فليس عليه نصف السادس  
ولاغير ذلك ... ۱۰

على بن مهزيار می گويد که امام جواد(ع) به من نوشتند: آنچه امسال - سال ۲۲۰ -  
واجب کردم به سبب نکته ای است که فعلاً نمی خواهم همه آن را بیان کنم، می ترسم  
انتشار يابد، جزئی از آن را برایت بیان خواهم کرد... اما آنچه هر سال واجب است  
از خلافات و ضياع پرداخت شود، نصف شش سهم خمس (سهم سادات) است و اين  
بر کسانی واجب است که ضيغة آنها مأوئنه زندگيشان را کفایت کند؛ اما بر کسانی که  
ضيغه آنها مأوئنه شان را کفایت نمی کند، هیچ چیزی واجب نیست.

احمد بن محمد بن عيسی - در حدیث - موثق است و در مورد براذرش ، عبدالله بن  
محمد بن عیسی ملقب به بنان ، وحید بهبهانی گفته است که حکم به ثاقبت او بعيد نیست ؟  
پس سند این روایت صحیح است .

مؤلف کتاب وسائل الشیعه در ذیل این روایت می گوید:

این که امام(ع) نصف خمس (سهم سادات) را واجب کرده به این معنا است که  
نصف دیگر را برای شیعیان مباح دانسته است؛ چون نصف خمس حق امام است  
وامام حق خودش را مباح کرده است . ۱۱

این روایت بسیار طولانی است و ما فقط یک قسمت از آن را که به بحث ما (مأوئنه)  
مربط است به عنوان شاهد ذکر کردیم و منظور از مأوئنه را به عرف موكول می کنیم، هر چند  
از ظاهر این روایت استفاده می شود که منظور از مأوئنه، مأوئنه صاحب ضيغه است نه مأوئنه  
ضيغه، مگر این که پکوئیم مأوئنه ضيغه، جزو مأوئنه صاحب ضيغه محسوب می شود.

۶. عدة من أصحابنا عن احمد بن محمد عن ابن أبي نصر ، قال: كتبت إلى أبي  
جعفر(ع): الخمس اخرجه قبل المؤونة أو بعد المؤونة؟ فكتب: بعد المؤونة؛ ۱۲

10. تهذیب الأحكام، ج ۴، ص ۱۴۱؛ وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۱.

11. وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۱.

12. کافی، ج ۱، ص ۵۴۵؛ وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۸.

ابن ابی نصر می‌گوید که به امام جواد(ع) نوشتم: آیا خمس را قبل از محاسبه مؤونه پردازم یا بعد از محاسبه آن؟ امام(ع) در جواب فرمودند: بعد از مؤونه. سند این روایت صحیح است و مؤونه در این روایت - باقطع نظر از سایر روایات - شامل مؤونه تحصیل ریح و مؤونه شخص می‌شود. دلیل شمول، تفصیل ندادن امام(ع) است.

۷. علی بن ابراهیم بن هاشم عن ایه عن حماد بن عیسی عن بعض أصحابنا عن العبد الصالح(ع)، قال: الخمس من خمسة أشياء... قال(ع): فلأن فضل عنهم (ای عن البیانمی والمساکین وابناء السبیل) شيء فهو للوالی و إن عجز أو نقص عن استفناهم کان على الوالی أن ينفق من عنده بقدر ما يستغنو به وإنما صار عليه أن يموتهم لأن له ما فضل عنهم ... .

طبق این روایت طولانی که قسمتی از آن را نقل کردیم، امام کاظم(ع) می‌فرماید: خمس در پنج چیز واجب است. امام(ع) سپس به کیفیت مصرف خمس اشاره کرده و می‌فرمایند: خمس به شش سهم تقسیم می‌شود، سه سهم برای خدا و پیامبر اکرم(ص) و ذوی القربی (أهل بیت) است و سه سهم دیگر برای یتیمان، مساکین و ابناء السبیل (در ماندگان در سفر) از سادات می‌باشد. آنگاه حضرت می‌فرمایند: اگر سهم سادات - بعد از آنکه به آنها پرداخت شد، به صورتی که نیاز یک سال آنها را بر طرف کند - زیاد آمد آن زیادی برای حاکم شرع است؛ ولی اگر سهم سادات کم آمد - یعنی به اندازه‌ای نبود که آنها را بی نیاز کند - حاکم شرع باید از خودش (بیت المال) به مقداری که آنان بی نیاز شوند به آنها انفاق کند؛ زیرا وقتی زیادی خمس - از سهم سادات - برای حاکم شرع شد، در صورت کمبود و نقصان نیز وظیفه اوست که مؤونه آنها را بر عهده گیرد. آنگاه امام(ع) در ذیل روایت در باره زکات نیز می‌فرماید:

... فأخذة الوالی فوجهه فی الجهة التي وجهاه اللہ علی تمانیة أسهم يقسم بينهم فی مواضعهم بقدر ما يستغنو به فی ستهم بلا ضيق ولا تقييّر فیان فضل من ذلك شيء ردد إلى الوالی و إن نقص من ذلك شيء ولم تكتفوا به کان على الوالی أن يموتهم من عنده بقدر سعاتهم حتى يستغنو ... .

منظور ما از ذکر این روایت طولانی که به تناسب بحث آن را تقطیع کردیم، کلمه «یمونهم» است که دوبار در این روایت آمده است. ابن درید در کتاب «الجمهره» می‌گوید: «وقتی کسی مؤونه اهل و عیال و افراد دیگر را متحمل شود، می‌گویند: مان الرجل أهله».

پس جمله «یمونهم» که در روایت تکرار شده از ماده «مؤونه» است و منظور امام از آن چیزی است که سبب بی نیازی فقیران و مساکین گردد؛ بنابراین از این روایت استفاده می‌شود که مؤونه انسان و اهل و عیال او شامل آن چیزی است که انسان در زندگی به آن نیاز دارد. پس معنای مؤونه - چنان که برخی از اهل لغت گفته اند - فقط قوت (طعام) نیست. اگر چه روایت مرسلاست، ولی امکان استفاده از این روایت و امثال آن در تفسیر برخی کلمات و تعیین مراد از آن در نزد عرف آن زمان - حتی اگر احتمال بدھیم که روایت جعلی باشد - وجود دارد؛ زیرا کسی که روایت را نقل می‌کند از اهل عرف زمان خود بوده و به آنچه متعارف آن زمان است تکلم می‌کند.

۸. محمد بن إدريس في آخر المسائر نقلًا من كتاب محمد بن عليّ بن محبوب عن أحمد بن هلال، عن ابن أبي عمير، عن أبي بن عثمان، عن أبي بصير، عن أبي عبدالله(ع)، قال: كتبت إليه... وعن الرجل يكون في داره البستان فيه الفاكهة يأكله العيال إنما يبيع منه الشيء بمائة درهم أو خمسين درهماً هل عليه الخمس؟ فكتب أما ما أكل فلا وأما البيع فنعم هو كسائر الضياع؛<sup>۱۴</sup>

ابن بصیر می‌گوید: از امام صادق(ع) درباره مردی که در خانه اش باع میوه دارد و مقداری از آن را برای اهل خانه مصرف می‌کند و مقداری از آن را هم به صد درهم یا پنجاه درهم می‌فروشد، پرسیدم که آیا خمس برا او واجب است؟ امام(ع) در جواب فرمودند: آن مقداری که برای مصرف اهل خانه است خمس ندارد؛ ولی بر آن مقدار که به فروش می‌رسد همانند سایر ضیاع (درآمدها و زراعت‌ها) خمس تعلق می‌گیرد.

آنچه نقل شد روایاتی بود که در باره «مؤونه در خمس» آمده است و روایت اول و ششم بهترین آنها است. از آن دو روایت و روایات دیگر به دست می آید که منظور از مؤونه ضیعه چیزی است که ضیعه (حرفه، صنعت و زمین زراعی) به آن نیاز دارد و منظور از مؤونه شخص و عیال او چیزی است که در زندگی آنها مورد نیاز است. اگر کسی این برداشت از روایات را قبول نکند و بگوید که ائمه<sup>(ع)</sup> تعیین مفهوم و مصداق مؤونه را به عرف واگذار کرده‌اند؛ در جواب می‌گوییم: یکی از راههای تشخیص مفهوم عرفی مؤونه مراجعه به کتاب‌های لغت و موارد استعمال آن در روایات غیر باب خمس و همچنین مراجعه به کلمات فقیهان است.

در کتابهای لغت، چیزی که منظور دقیق از کلمه مؤونه را به طور واضح بیان کند نیافتیم؛ زیرا اهل لغت یا اصلاً منظور از آن را بیان نکرده‌اند و یا فقط برخی از مصاديق و لوازم آن را گفته‌اند:

ابن درید در جمهرة اللغة می نویسد:

مان الرجل أهله وغيرهم يموئهم موناً؛ يعني مؤونه (مخارج و هزینه‌ها) آنها را متحمل شد. کلمة مؤونه گاهی با همزة نوشته می شود و گاهی بدون همزة.

در قاموس اللغة آمده است:

مان القوم؛ يعني قوت و غذای آنها را متحمل شد. در باب «تا» در معنای قوت می نویسد: «قوت يعني مقدار غذایی که نگه دارنده بدن است».

مؤلف صحاح اللغة می نویسد:

مؤونه (بر وزن فَعُوله) هم با همزة نوشته می شود و هم بدون همزة. فراء گفته است: مَؤُونَه بِرُوزْنَ مَعْلِه از ماده آین به معنای سختی و رنج است. زمانی گفته می شود «مائَتُ القَوْم» که مؤونه آنها را متحمل شود.<sup>۱۵</sup>

ابن منظور در لسان العرب می‌گوید:

مؤونه يعني قوت، مان القوم و مائهم: يعني به امور قوم رسیدگی کرد.<sup>۱۶</sup>

15. صحاح اللغة، ج ٦، کلمة «مان» و مجمع البحرين، ج ٤، ص ١٦٥.

16. لسان العرب، ج ١٣، ص ٣٩٦.

در حرف قاف نیز در معنای قوت می نویسد:

قوت یعنی هر چیزی که جان انسان را از تلف شدن حفظ کند؛ پس مُقیت یعنی

کسی که با عطا کردن چیزی به قدر احتیاج انسان او را حفظ کند.<sup>۱۷</sup>

در آقرب الموارد آمده است:

مؤونه بروزن فعله به معنای سنجینی، سختی، و قوت است.

کلمه مؤونه در روایات غیر باب خمس فراوان استعمال شده است. در این زمینه به سه

دسته از روایات اشاره می کنیم که لفظ مؤونه در هر دسته به معنایی به کار رفته است:

### دسته اول از روایات

۱. عن أبي عبدالله(ع)، قال: من عظمت نعمة الله عليه اشتدت مؤونة الناس إله

فاستديموا النعمة باحتعمال المؤونة ولا تعرضوها للزوال؛<sup>۱۸</sup>

امام صادق(ع) می فرماید: کسی که نعمت خداوند بر او افزونی باید،

مؤونه(احتیاج) مردم نیز نسبت به او شدت پیدا می کند. پس دوام نعمت را با

متحمل شدن مؤونه مردم از خدا بخواهد و آن را در معرض زوال قرار ندهید.

۲. قال أبو عبدالله(ع) للحسين الصحاف يا حسين ما ظاهر الله على عبد النعم

حتى ظاهر عليه مؤونة الناس. فمن صبر لهم وقام بشأنهم زاده الله في نعمه عليه

عندهم ...<sup>۱۹</sup>

امام صادق(ع) به حسین صحاف فرمود: خداوند نعمتش را بر هیچ بنده ای ظاهر

نمی کند، مگر این که مؤونه(بیازهای) مردم را بر او ظاهر کرده باشد؛ پس کسی

که در رفع احتیاجات و اقامه شؤون آنها صبر کند خداوند نیز نعمت خود را بر او

افزون خواهد کرد.

۱۷. همان، ج ۲، ص ۷۵.

۱۸. وسائل الشیعه، ج ۱۶، ص ۳۲۳، ح ۱.

۱۹. همان، ح ۳.

٣. عن الصادق(ع) قال: تنزل المعونة من السماء على قدر المؤونة؛<sup>٢٠</sup>  
المعونة(روزی) به ميزان مؤونه(نيازها) از آسمان نازل می شود.
٤. عن أبي الحسن(ع): إنما تنزل المعونة على القوم على قدر مؤونتهم؛<sup>٢١</sup>  
المعونة(روزی) هر قومی به مقدار مؤونه(نيازها)ی آنها نازل می شود.  
پیداست که کلمة مؤونه در این دسته از روایات و مانند آن به معنای نیاز و احتیاج  
است.

### دسته دوم از روایات

١. كان النبيّ(ص) خفيف المؤونة؛<sup>٢٢</sup>  
پیامبر اکرم(ص) کم هزینه بودند.
٢. عن أبي عبدالله(ع): المؤمن حسن المعونة، خفيف المؤونة...؛<sup>٢٣</sup>  
امام صادق(ع) می فرماید: معونه(کم کردن و پاری رساندن) مؤمن نیکو،  
مؤونه او(هزینه و خرچ) کم و سبک است.
٣. عن أبي عبدالله(ع) من بركة المرأة خفة مؤونتها و يسر ولادتها و من شومنها شدة  
مؤونتها و تعسر ولادتها؛<sup>٢٤</sup>  
امام صادق(ع) می فرماید: از نشانه های مبارک بودن زن، سبک بودن مؤونه(کم  
خرج و کم هزینه بودن) و آسان زاییدن اوست و از نشانه های نامبارکی و شومی  
او، شدّت مؤونه(پر خرج و پر هزینه بودن) و سخت زاییدن اوست.
٤. عن أحمد بن محمد بن أبي نصر عن الحسن بن عليّ عن أبي الحسن(ع):

- 
٢٠. وسائل الشيعة، ج ١٦، ص ٣٢٤، ح ٥.  
٢١. الكافي، ج ٦، ص ٢٨٤، ح ٢.  
٢٢. وسائل الشيعة، ج ٥، ص ٥٤.  
٢٣. همان، ج ١٥، ص ١٩٣.  
٢٤. معانی الاخبار، ص ١٥٢؛ وسائل الشيعة، ج ٢١، ص ٢٥٢.

قلت له: انَّ لَيْ جارِيَة ... حَلَفْتُ فِيهَا بِيمِينِي، فَقَلَتْ لَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ أَنْ لَا أَبِعُهَا، وَلِي  
إِلَى ثُمَّنِها حَاجَةٌ مَعَ تَحْفِيفِ الْمُؤْوِنَةِ، فَقَالَ (ع): فِي اللَّهِ بِقُولِكَ لَهُ<sup>۲۵</sup>

حسن بن عليَّ مَيْ كَوِيدَ: بِهِ اَمَامُ رَضَا (ع) كَفْتَمَ: كَنِيزِيَ دَارِمَ ... . قَسْمَ يَادَ  
كَرْدَهَ اَمَ كَهْ هَرْگَزَ اوْ رَانْفَرْوَشَمَ وَلِيَ الْآنَ بِهِ پُولَ آنْ نِيَازَ دَارِمَ، عَلَوْهَ بِرَأْيِنَ كَهْ  
فَرُوكْخَنَ وَيِّ مَؤْوِنَهَ اَمَ رَاسِبَكَ تَرَهِيْ كَنَدَ. اَمَامَ (ع) در جواب فرمود: بِهِ قَسْمَ  
خُودَتَ وَفَاكِنَ.

۵. عن امير المؤمنین (ع): شَتَّانَ بَيْنَ عَمَلَيْنِ: عَمَلٌ تَذَهَّبُ لِلَّهِ وَتَبْقَى تَبَعَّتُهُ، وَ  
عَمَلٌ تَذَهَّبُ مَؤْوِنَتَهُ وَيَبْقَى أَجْرَهُ<sup>۲۶</sup>

امیر المؤمنین (ع) می فرماید: چه قدر فرق است بین عملی که لدت آن از بین  
می رو د ولی سختی و رنج آن باقی می ماند و عملی که مَؤْوِنَه آن از بین می رو د  
اما اجر و پاداش آن باقی می ماند.

در این قسم از روایات کلمه مَؤْوِنَه به معنای سختی، رنج و سنگینی به کار رفته است  
که بنابر تصریح صحاح اللّغه یکی از معانی آن نیز می باشد.

### دسته سوم از روایات

۱. عن الرضا (ع): لَا يَجِدُ عَلَى النِّسَاءِ أَنْ يُعْطِيْنَ أَزْوَاجَهُنَّ لَانَّ عَلَى الرَّجُلِ  
مَؤْوِنَةَ الْمَرْأَةِ ... !<sup>۲۷</sup>

امام رضا (ع) می فرماید: بر زن ها واجب نیست که چیزی به همسرانشان عطا  
کنند؛ زیرا مَؤْوِنَه زن بر عهده شوهر است.

۲. عن أبي الحسن (ع) في قول الله عزوجل: «وَ كَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا» قال:  
القَوَامُ: هُوَ الْمَعْرُوفُ عَلَى الْمُوسَعِ قَدْرُهِ وَ عَلَى الْمُقْتَرِ قَدْرُهِ عَلَى قَدْرِ عِبَالِهِ وَ مَؤْوِنَتِهِ

۲۵. وسائل الشیعه، ج ۲۳، ص ۳۲۰.

۲۶. همان، ج ۱۵، ص ۲۳۸.

۲۷. وسائل الشیعه، ج ۲۱، ص ۲۶۸.

التي هي صلاح له ولهم ، لا يكلف الله نفساً إلا ما آتاهها؛<sup>٢٨</sup>

امام رضا(ع) فرمود: منظور از قوام در آیه «و کان بین ذلک قواماً» همان نیکی و بخشش است که نسبت به هر یک از توانمند و تنگdest است به اندازه توانایی و به اندازه مؤونه اهل و عیال او که هم به صلاح خود و عیالش باشد، تقدیر می شود. خداوند انسان را به چیزی تکلیف نمی کند مگر این که آن را به او داده باشد.

٣. قال ابوعبدالله(ع): کان علي بن الحسین(ع) إذا آتاه خته على ابته او على

اخته بسط له رداء ثم أجلسه ثم يقول : مرحباً بمن كفى المؤونة و ستر العورة؛<sup>٢٩</sup>

امام صادق(ع) می فرماید: وقتی شوهر دختر یا خواهر امام زین العابدین(ع) نزد او می آمد، حضرت عبای خود را پنهن می کرد و وی را بر آن می نشاند و می فرمود: مرحبا به کسی که مؤونه را می پردازد و ناموس را حفظ می کند.

٤. عن أبي الحسن الأول(ع)، قال عبد الرحمن بن الحجاج: سالته عن الرجل يكون أبوه أو عمّه أو أخوه يكفيه مؤونته ايأخذ من الزكاة فيتسع به إن كانوا لا يسعون عليه في كلّ ما يحتاج إليه؟ فقال(ع): لاباس؛<sup>٣٠</sup>

عبدالرحمان بن حجاج می گوید: از امام موسمی کاظم(ع) پرسیدم: مردی که پدر یا برادر و یا عمویش مؤونه اور بدهند آیا می تواند از زکات برای گشایش و توسعه در زندگی خود استفاده کند در حالی که پدر یا برادر وی همه مایحتاج زندگی او را تامین نمی کنند؟ امام(ع) در جواب فرمود: اشکالی ندارد.

٥. عن الرضا(ع): علت تحلیل مال الولد لوالدہ بغير إذنه ... مع أنه المأخوذ بمؤونته صغیراً أو كبيراً؛<sup>٣١</sup>

امام رضا(ع) در جواب سوال های محمد بن سنان فرمود: علت حلال بودن مال

. ٢٨. همان، ص ٥٥٦.

. ٢٩. همان، ج ٢٠، ص ٦٥.

. ٣٠. همان، ج ٩، ص ٢٣٨.

. ٣١. وسائل الشیعه، ج ١٧، ص ٢٦٦.

فرزند برای پدر بدون اذن فرزند - این است که ... . علاوه بر این که مؤونه فرزند، هم در دوران کودکی و هم در بزرگسالی بر عهده پدر می باشد. پیداست که در این بخش از روایات، کلمه مؤونه به معنای هزینه های زندگی استعمال شده است.

### کلمات فقهاء در باره مؤونه

یکی از راههای تعیین و تشخیص معنای مؤونه مراجعه به کلمات فقیهان در این زمینه است؛ زیرا آنان خود از اهل عرف بوده و آنچه در این باره بگویند به استناد روایات نیست، چون روایات نسبت به تفسیر کلمه مؤونه - بنابر قول کسی که برداشت ما را قبول ندارد - ساكت است. سخنان فقهاء در این زمینه مختلف است. برخی همانند ابن زهره، ابوالصلاح حلبي، علامه حلبي، محقق حلبي و مؤلف کتاب اصحاب الشيعه، اشاره السبق و جامع للشرايع و قواعد الأحكام اصلاً مؤونه را معنی‌کرده اند و فقط به ذکر مصاديق آن اکتفا کرده اند؛ زیرا به نظر آنها کلمه مؤونه نیازی به تفسیر و توضیح ندارد. برخی دیگر نیز همچون شیخ طوسی (ره)، شیخ مفید (ره)، ابن حمزه، سید مرتضی (ره)، سلار و ابن ادریس، مؤونه را به چیزی که انسان به آن نیاز دارد یا آنچه باعث کفایت زندگی انسان شود، تفسیر کرده اند.

ابن زهره در کتاب غنیه می گوید:

آنچه از سود تجارت و زراعت و یا غیر آنها از مؤونه سال اضافه بیاید، خمس آن واجب است.<sup>۳۲</sup>

ابوالصلاح حلبي در کتاب کافی گفته است:

وجوب خمس به چند چیز اختصاص دارد... و همچنین چیزی که انسان از راه تجارت، صنعت، زراعت، اجاره، هبه، صدقة، ارث، و یا غیر اینها به دست می آورد، اگر پس از مؤونه سال چیزی از آن باقی بماند خمس به آن تعلق می گیرد.<sup>۳۳</sup>

. ۱۲۹. غنیة النزوع، ص ۱۲۹.

. ۱۷۰. الكافي في الفقه، ص ۱۷۰.

مؤلف کتاب اصباح الشیعه می‌نویسد:

خمس در چند چیز واجب است ... در سود حاصل از کسب و تجارت و غلات (جو، گندم، ذرت و ...) بعد از پرداخت حق حاکم (از قبیل مالیات و خراج) و نیز بعد از کنار گذاشتن مؤونه یک سال خود و اهل و عیالش در حد یک زندگی متوسط.<sup>۳۴</sup>

مؤلف کتاب اشاره السبق نیز می‌گوید:

خمس مازاد بر مؤونه یک سال زندگی، از آنجه انسان از طریق تجارت، صناعت و یا غیر آن به دست می‌آورد واجب است.<sup>۳۵</sup>

محقق حلی در این باره می‌نویسد:

خمس مازاد بر مؤونه یک سال انسان و همسر و فرزندانش که از سود و درآمدهای تجاری، صنعتی و یا کشاورزی تأمین می‌شود واجب است.<sup>۳۶</sup>

مؤلف کتاب الجامع للشرايع نوشته است:

آنچه فقیهان ما به وجوب خمس در آن قایل شدند ... . درآمدهای تجارت و زراعت و کسب بعد از کم کردن مؤونه یک سال است.<sup>۳۷</sup>

علامه حلی نیز در این زمینه می‌گوید:

شرط وجوب خمس، در سود کسب این است که درآمد و سود ناشی از کسب و تجارت، از مؤونه یک سال او و اهل و عیالش - بدون این که اسراف یا سخت گیری در زندگی داشته باشد - اضافه بیاید.<sup>۳۸</sup>

۳۴. اصباح الشیعه، ص ۱۲۷ و ۱۲۶. شایان ذکر است که برخی این کتاب را به شیخ سلیمان بن حسن بن سلیمان صهر شتی نسبت می‌دهند ولی بنابر نظر برخی از محققین این نسبت خطأ است و مؤلف کتاب محمد بن الحسین بن الحسن الکبیری بیهقی معروف به «قطب الدین بیهقی کیدری» است (مراجعة شود به اصباح الشیعه چاپ مؤسسه امام صادق(ع)»م).

۳۵. اشاره السبق، ص ۱۱۴.

۳۶. شرائع الإسلام، ج ۱، ص ۱۳۴.

۳۷. الجامع للشرايع، ص ۱۴۹.

۳۸. قواعد الأحكام، ج ۱، ص ۳۶۳.

شیخ طوسی در کتاب نهایه می نویسد:

خمس غلات (گندم، جو، ذرت و ...) و درآمدهای کار و تجارت بعد از کم کردن حق حاکم (مالیات و خراج) و مؤونه شخص و عیال او - که در طول سال در حدّ یک زندگی متوسط به آن محتاج هستند - واجب است.<sup>۳۹</sup>

ابن حمزه گفته است:

آنچه از غلات (گندم، جو و ذرت و ...) بعد از پرداخت زکات آن، از قوت یک سال اضافه باید... و از درآمدها و سود کسب و تجارت، آنچه از نفقة زندگی خود در یک سال اضافه باید، خمس آن واجب است.<sup>۴۰</sup>

ابن ادریس در سرائر می نویسد:

غیر از گنج و معدن، آنچه انسان از راه کسب، زراعت و غیر آن به دست می آورد، در صورتی که بعد از صرف آن در مؤونه خود و افراد واجب النفقة اش به مدت یک سال قمری در حدّ یک زندگی متوسط، اضافه آید - کم باشد یا زیاد - خمس آن واجب است... بنابر اجماع نیز پرداخت خمس در صورتی واجب است که از مؤونه یک سال او و اهل و عیالش اضافه باید هر چند که اندک باشد؛ چون مؤونه را نمی شود در ابتدای سال اندازه گیری کرد، بلکه با گذشت سال معلوم خواهد شد که مؤونه یک سال انسان و اهل و عیالش چقدر است. زیرا در طول سال اموری مانند ازدواج، تولد فرزند، تعمیر یا ساخت مسکن، خرید مرکب یا غلام و غیر آن از نیازهای ضروری برای انسان اتفاق می افتد که قابل پیش بینی نیست و خداوند متعال او را به پرداخت خمس مکلف نکرده است مگر بعد از رفع همه این احتیاجات و مؤونه زندگی که در پایان سال برای او باقی می ماند.<sup>۴۱</sup>

٣٩. النهاية في مجرد الفقه و الفتوى، ص ١٩٨.

٤٠. الوسيط، ص ١٣٧.

٤١. سرائر، ج ١، ص ٤٨٩.

شیخ مفید در این باره چنین نوشته است :

خمس چیزی که از راه تجارت، زراعت و صنعت به دست می آید در صورت  
اضافه آمدن از مؤونه یک سال - در حذف زندگی متوسط - واجب است.<sup>۴۲</sup>

سید مرتضی نیز در انتصار می نویسد :

از مختصات شیعه اعتقاد به وجوب خمس است در ... . و در آنچه از سود و درآمد  
تجارت و زراعت و صنعت بعد از مؤونه متوسط یک سال، اضافه باید.<sup>۴۳</sup>

سلاّر در کتاب المراسم گفته است :

... . خمس از سود تجارت و زراعت و صنعت که در پایان سال از مؤونه یک  
زندگی متوسط اضافه می آید، واجب است.<sup>۴۴</sup>

بنابر این، معلوم می شود آنچه در قاموس اللげ و نیز در کتاب المهدب ابن برّاج و غیر  
آن آمده که مؤونه را فقط به «قوت» معنا کرده اند، تفسیر به اخص و مخالف با روایاتی است  
که مفهوم عرفی مؤونه (معنای اعم) در آن مورد نظر بوده است.

قاضی ابن برّاج می گوید :

خمس غلّات درآمد تجارت و کسب بعد از اخراج حق حاکم (خراج و مالیات) و  
قوت انسان و عیال او به مدت یک سال - بدون اسراف و سخت گیری - واجب  
است.<sup>۴۵</sup>

از آنجایی که معنای عرفی مؤونه نیازهای زندگی است، محقق ثانی در شرح قول  
علامه (وفی الارباح کونها فاضلة عن مؤونة السنة له ولعاليه) به دلیل این که تصور نشود  
منظور از مؤونه، فقط قوت و مانند آن است، در توضیح معنای مؤونه می نویسد :

همچنین چیزهایی که جزو نیاز انسان در زندگی است از قبیل مهمانی دادن، هدیه

. ۴۲. المقنعه، ص ۲۷۶.

. ۴۳. الانتصار، ص ۲۲۵.

. ۴۴. المراسم، ص ۱۴۱.

. ۴۵. المهدب، ج ۱، ص ۱۷۸.

دادن و آنچه برای دفع شرّ از خود می‌پردازد و مانند آن از چیزهایی که لازمه یک زندگی متعارف است.<sup>۴۶</sup>

شهید ثانی در این باره چنین می‌گوید:

منظور از مؤونه در باب خمس، نفقة شخص و کسانی است که واجب النفقة او هستند؛ مانند مهمانی دادن، هدیه دادن، کمک کردن به برادران دینی، آنچه حاکم جور به اجبار از انسان می‌گیرد یا خود انسان به اختیار خود برای دفع شرّ می‌پردازد، پرداخت حقوقی که به واسطه نذر یا کفاره بر او واجب می‌شود، هزینه‌های ازدواج و آنچه برای رفع نیاز خود می‌خرد از قبیل مرکب، کنیز، لباس و مانند آن... و در صورت مستطیع شدن برای حج، مخارج و هزینه‌های آن نیز جزو مؤونه او محسوب می‌شود.<sup>۴۷</sup>

سید محمد کاظم طباطبائی یزدی (ره) در کتاب عروه در باره معنای مؤونه می‌گوید:

منظور از مؤونه، علاوه بر آنچه انسان برای تحصیل سود و درآمد هزینه می‌کند، چیزی است که در زندگی خود و عیالش به تناسب شان خود به آن محتاج است؛ از قبیل خواراک، پوشان، مسکن، صدقه دادن، زیارت رفتن، هدیه و جایزه دادن، مهمانی دادن، حقوقی که به واسطه نذر یا کفاره بر عهده او می‌باشد، ادائی دین و یا مقدار پولی که برای جبران خسارت بدنش یا مالی به مجنبی علیه پرداخت می‌کند، همچنین سایر مایحتاجی که به حسب شان خود به آن نیاز دارد از قبیل مرکب، خادم، اثاثیه منزل، ظرف، فرش، کتاب و حتی هزینه و مخارج ازدواج فرزندان و ختنه‌آنها و مانند آن (مثل هزینه و مخارج بیماری و فوت اهل و عیال و غیر آن) از چیزهایی که جزو نیاز عرفی زندگی انسان است.<sup>۴۸</sup>

۴۶. جامع المقاصد، ج ۳، ص ۵۳. به نظر می‌رسد جمله «اصناعه من شراء» صحیح نباشد، بلکه «اصناعه من شراء» صحیح است (مترجم).

۴۷. مسالک الأفهام، ج ۱، ص ۴۶۴.

۴۸. عروة الوثقى، (چاپ قدیم)، ج ۲، ص ۳۹۴.

تقریب مژونه در عبارات فقیهان به این که در حد و شان انسان باشد نیاز به دلیلی غیر از ادله استثنای مژونه از خمس ندارد؛ زیرا این قید عرفاً در مفهوم مژونه نهفته است.

### سرهایه

آیا سرمایه و اصل مالی که انسان با آن تجارت می کند، مانند مغازه، کارگاه، ابزار کار و آنچه برای تجارت، کشاورزی و مانند آن نیاز دارد و می خرد، جزو مژونه حساب می شود؟ تا قبل از محقق قمی(ره) در کتاب «غنائم الایام» و جامع الشتات، فقیهی را نیافتم این مسئله را طرح کرده باشد. اقوال مختلفی در این مسئله وجود دارد:

قول اوّل: سرمایه و ابزار و آلات کسب و کار در صورتی که به آن نیاز باشد جزو مژونه حساب می شود. قول صحیح همین است و مفهوم عرفی مژونه نیز آن را تأیید می کند. عبارت های صاحبان این قول مختلف است، برخی برای آن قیودی ذکر کرده اند و برخی آن را بدون قید آورده اند.

محقق قمی(ره) می گوید:

تکمیل سرمایه برای کسی که در زندگی خود به آن نیاز دارد جزو مژونه به حساب می آید؛ مانند خرید زمین برای کشاورزی.

همو در کتاب جامع الشتات به این معنا تصریح کرده است.<sup>۴۹</sup>

شیخ انصاری بعد از نقل کلام محقق قمی چنین می گوید:

ظاهرآ در وجوب خمس، تمکن تحصیل سود بالفعل شرط نیست؛ از این رو می تواند مقداری از سود به دست آمده را صرف درختکاری و ایجاد باغ کند تا در آینده از میوه و ثمره آن استفاده کند. همچنین می تواند گاو یا گوسفند ماده را به

عنوان اصل سرمایه نگهدارد تا از نتایج آن در آینده بهره ببرد.<sup>۵۰</sup>

محقق همدانی بعد از نقل کلام محقق قمی و شیخ انصاری می نویسد:

۴۹. غنائم الایام، ج ۴، ص ۳۲۳ و جامع الشتات (فارسی)، ج ۱، ص ۱۹۰.

۵۰. کتاب الطهاره (چاپ قدیم)، ج ۲، ص ۵۳۵.

به عمومات ادله خمس رجوع می‌کنیم ... ۵۱

آقای بروجردی (ره) - چنان که در تقریرات بحث او آمده - در این باره می‌گوید:

چهار وجه در باره مؤونه و منظور از آن در مقام ثبوت متصور است:

وجه اول: مراد از مؤونه فقط خودرنی ها و آشامیدنی ها یعنی همان قوت است  
یعنی چیزی که زنده ماندن انسان به آن بستگی دارد. در کتاب قاموس اللげ،  
مؤونه این گونه تفسیر شده است.

وجه دوم: مراد از مؤونه، مطلق چیزی که زندگی و معیشت انسان به آن وابسته است. بنابراین معنی، مؤونه شامل لباس، مسکن و مانند آن می‌شود.

وجه سوم: مؤونه یعنی همه نیازهای انسان؛ پس شامل دین، کفارات واجب و آنچه انسان از باب ضمانت و جبران خسارت باید پردازد می‌شود و در یک جمله مؤونه یعنی همه چیزهایی که انسان برای تحصیل آن باید مال خرچ کند، خواه آن چیز مربوط به زندگی دنیوی باشد و خواه مربوط به زندگی اخروی.

وجه چهارم: مؤونه یعنی مطلق چیزی که مصالح زندگی فردی و اجتماعی، دنیوی و اخروی انسان را برآورده می‌کند، خواه واجب باشد یا مستحب و یا مباح، مانند مهمانی دادن، اعطای مال به بستگان و نیازمندان، زیارت رفتن و غیر آن از چیزهایی که در نظر عقلاً مهم است و دعوت کنندگان به سوی خدا مردم را نسبت به آن فرامی‌خوانند.

از این چهار وجه که هریک به ترتیب اعم از وجه پیشین است، وجه چهارم از وجوده دیگر قوی تر به نظر می‌رسد؛ زیرا عرف در صحت اطلاق مؤونه بین چیزی که انسان در زندگی به آن نیاز ضروری دارد و چیزی که زندگی با آن کامل می‌گردد تفاوتی نمی‌بیند و از این جهت در نظر عرف بین حیات مادی و معنوی فرقی وجود ندارد. پس آنچه انسان برای حفظ حیات مادی و معنوی خود با تمام مراتب و شؤونات زندگیش هزینه می‌کند، از نظر عرف جزو مؤونه به شمار می‌آید.

۵۲

ولی ایشان در حاشیه خود بر کتاب عروه می‌نویسد:

بنابر احتیاط خمس سرمایه واجب است، مگر این که در تامین زندگی سالانه یا حفظ موقعیت خود در تجارت به همه آن سرمایه نیاز داشته باشد به گونه‌ای که اگر خمس سرمایه را پردازد سطح تجارت او تنزل یافته و مؤونه او را کفایت نکند

۵۲. زبدة المقال في خمس الرسول والأك، ص ۸۷ (تقریرات بحث خمس آیت الله بروجردی، تالیف سید عباس حسینی قزوینی).

یا کمتر از شان و مقام او باشد.<sup>۵۳</sup>

محقق نایینی نیز در حاشیه خود بر عروه چنین گفته است:

اگر انسان به حسب شان و مقامی که در اجتماع دارد برای تأمین مأونه سالش به سرمایه‌ای که با آن تجارت کند یا ملک و باغی که از فایده و درآمد آن زندگی اش را اداره کند نیاز داشته باشد، خمس در آن بخش از سرمایه که عایدات آن، زندگی او را تأمین می‌کند بنابر اقوی واجب نیست.<sup>۵۴</sup>

آقای حکیم در حاشیه خود بر عروه می‌نویسد:

در صورتی که انسان به سرمایه و اصل مال نیاز داشته باشد به گونه‌ای که بدون آن زندگی برای او دشوار باشد، همچنین اگر به همین میزان به اموال دیگری مانند فرش و ظروف نیاز داشته باشد، خمس آن واجب نیست.<sup>۵۵</sup>

ظاهرًا منظور آقای حکیم از جمله اخیر همان است که صاحب عروه به آن تصريح کرده است:

وکذا في الآلات المحتاج إليها في كسبه مثل آلات النجارة للنجار وآلات النساجة للنساج وآلات الزراعة ... ؟<sup>۵۶</sup>

همچنین در آلات و ابزاری که انسان برای کسب و کار به آنها نیاز دارد خمس واجب نیست؛ مانند ابزار نجاری برای نجار، ابزار بافتگی برای بافته و وسائل کشاورزی برای کشاورز.

آنگاه ایشان در مستمسک می‌گوید:

منظور از احتیاج به سرمایه این است که مالک در موقعیتی باشد که به حسب شان خود باید سرمایه‌ای برای تجارت داشته باشد، به گونه‌ای که در شان او نباشد با

۵۳. عروه الوثقی، (چاپ جدید)، ج ۴، ص ۲۸۴.

۵۴. عروه الوثقی (چاپ جدید)، ج ۴، ص ۲۸۴.

۵۵. همان، ص ۲۸۶.

۵۶. عروه الوثقی (چاپ قدیم)، ج ۲، ص ۳۹۵ و ۳۹۴.

سرمایه دیگران - به صورت مضاربه - کار کند. بنابراین احتیاج به سرمایه در این صورت همانند احتیاج به فرش و ظروف در زندگی است که جزو مؤونه محسوب می شود؛ وقتی در مورد فرش و ظروف خمس واجب نباشد در سرمایه نیز واجب نیست؛ زیرا دلیل استثنای مؤونه از خمس، مطلق است.<sup>۵۷</sup>

آقای خویی (ره) نیز در حاشیه عروه می نویسد:

در صورتی که سرمایه جزو احتياجات انسان برای تامین مؤونه سال او باشد شاید

بتوانیم بگوییم که خمس آن واجب نیست.<sup>۵۸</sup>

ایشان در جای دیگر چنین می گوید:

در مساله وجود خمس سرمایه سه احتمال وجود دارد:

۱. خمس آن مطلقاً واجب است حقی در صورت نیاز.

۲. خمس سرمایه مطلقاً واجب نیست.

۳. تفصیل بین سرمایه ای که سود و درآمد آن به اندازه مؤونه یک سال انسان است و بین سرمایه ای که سود آن بیش از مؤونه یک سال است؛ در صورت اول خمس آن واجب نیست.

از این سه احتمال، احتمال سوم صحیح به نظر می رسد؛ چون آنچه از وجود خمس استثنای شده مؤونه یک سال است نه مؤونه یک عمر اول. از این رو آنچه از راه تجارت یا کار به دست می آورد، اگر به مقدار مؤونه یک سال او باشد - مانند این که خرج روزانه او یک دینار و خرج یک سال او ۳۶۰ دینار است و برای به دست آوردن ۳۶۰ دینار، جهت تامین معاش خود و عیالش به سرمایه نیاز دارد - در این صورت می تواند سرمایه ای تشکیل دهد بدون آنکه خمس آن واجب باشد... . مانند این که

ماشینی بخرد و از این راه روزانه یک دینار درآمد کسب کند.<sup>۵۹</sup>

. ۵۷. مستمسک العروه، ج ۹، ص ۵۳۴.

. ۵۸. عروه الوثقی (چاپ جدید)، ج ۴، ص ۲۸۴.

. ۵۹. مستند العروه، کتاب الخمس، ص ۲۴۶.

### مرحوم سبزواری در شرح عروه می‌نویسد:

حقیقت مطلب در مورد سرمایه و ابزار و آلاتی که صاحبان حرفه و صنایع به آن نیاز دارند این است که ... اگر نیاز انسان به آن از باب نیاز شخص به لباس و پوشش و سایر ضرورات زندگی باشد، به گونه‌ای که بدون آنها در سختی بیفتند و نتواند آنها را از مال خمس داده تامین کند، در این صورت ظاهراً سرمایه و ابزار و آلات کار و صنعت از نظر عرف جزو موقنه محسوب می‌شود. از این رو بین اثاثیه منزل و غیر آن از چیزهایی که عین آن برای استفاده و انتفاع باقی می‌ماند، فرقی نیست.<sup>۶۰</sup>

مؤلف کتاب مصباح الهدی در این خصوص می‌گوید:

در وجوب و عدم وجوب خمس چیزی که انسان آن را از سود و درآمد خود به عنوان سرمایه قرار می‌دهد، تا از طریق تجارت با آن و مانند آن زندگی خود و عیالش را تامین کند، سه احتمال وجود دارد... قوی ترین آنها این است که بگوییم کسی که به حسب شان و موقعیت اجتماعی خود، برای تجارت در طول سال به سرمایه نیاز داشته باشد، خمس آن واجب نیست.<sup>۶۱</sup>

امام خمینی نیز در حاشیه خود بر عروه آورده است:

پرداخت خمس سرمایه بنابر احتیاط واجب است، مگر این که شخص به مجموع سرمایه نیاز داشته باشد به طوری که اگر خمس آن را پردازد باقیمانده آن جهت تأمین معاش یا حفظ شان او کافی نباشد.<sup>۶۲</sup>

قول دوم: سرمایه و ابزار آلاتی که انسان برای کسب و کارش به آن نیاز دارد از خمس مستثنی نیست.

آقا ضیاء عراقی در این باره می‌گوید:

۶۰. مهذب الاحکام فی بیان الحلال والحرام، ج ۱۱، ص ۱۷۸.

۶۱. مصباح الهدی فی شرح العروة الوثقی، ج ۱۱، ص ۱۱۸.

۶۲. عروة الوثقی (چاپ جدید)، ج ۴، ص ۲۸۴.

بنابر قول اقوی پرداخت خمس سرمایه واجب است، به دلیل این که فایده بر آن

صدق می‌کند.<sup>۶۳</sup>

ظاهرآ منظور ایشان صدق فایده برسمایه و عدم صدق مؤونه بر آن است؛ مگر این که گفته شود آنچه جزو مؤونه حساب می‌شود باید از عموم فایده - موضوعاً - خارج باشد.

مامقانی در کتاب متنه المقاصد می‌نویسد:

محقق قمی(ره) در کتاب غنایم الایام گفته است هیچ اشکالی ندارد که بگوییم تشکیل سرمایه و تکمیل آن، یا خرید زمین برای کشاورزی و درختکاری برای استفاده از میوه آن، و نیز نگهداری گاو و گوسفند ماده برای زاد و ولد و مانند آن جزو مؤونه نیست؛ پس خمس سود آن قبل از خریدن زمین و آماده سازی آن واجب است. مطالب محقق قمی متنین است، زیرا این اموال از نظر عرف جزو مؤونه نیست و در صورت شک، به عمومات خمس - که حاکم هستند - مراجعه می‌کنیم. بنابراین سخن برخی از محققان که گفته اند سرمایه و مانند آن جزو مؤونه است دلیل موجّهی ندارد.<sup>۶۴</sup>

منظور مامقانی از «بعض المحققین» محقق اردبیلی است. با توجه به کلامی که از مرحوم مامقانی نقل کردیم فتوای ایشان در مساله سرمایه روشن است و ابهامی ندارد؛ ولی در خصوص آنچه از محقق قمی و محقق اردبیلی نقل کرده دچار اشتباه شده است؛ زیرا سخن محقق قمی در غنایم الایام و سخن محقق اردبیلی در شرح الارشاد، نه درباره رأس المال بلکه در باره مطلب دیگری است. در کتاب غنایم الایام آمده است:

... . از ظاهر روایات مذکور استفاده می‌شود که مؤونه یک سال انسان و اهل و

عیاش از وجوب خمس مستثنی است این مطلب مسلم و حتی اجماعی است؛

ولی سؤال این است که مؤونه از چه اموالی تأمین می‌شود؟ معلوم است که

. ۶۳. همان.

. ۶۴. متنه المقاصد، ص ۳۰۴.

مُؤوْنَة از سرمايه و از آنچه به عنوان ذخیره نگهداری می شود و از اصل زمین  
زراعي و مانند آن کم نمی شود، بلکه سؤال در صورتی است که انسان مقداری  
مال از قبیل پول تخمیس شده یا غلات موروثی و مانند آن آماده برای مصرف  
داشته باشد، در این صورت آیا مُؤوْنَة را باید از اينها حساب کند یا از درآمدی که  
در طول سال به دست می آورد و یا از هر دو البته به تناسب؟ ... سه وجهه و بلکه  
سه قول در این مسئله وجود دارد؛ ... محقق اردبیلی وجه اوّل را ترجیح داده  
است ... . سپس دلیل قول خود را این طور بیان می کند: متبادر از روایت  
«الخمس بعد المؤونة» این است که اگر انسان برای مُؤوْنَة زندگی خود به مصرف  
سود نیاز داشته باشد، سودی که به مصرف آن نیاز دارد، خمس ندارد، اما اگر با  
داشتن مال دیگری همانند مال مخصوص یا مال به ارث رسیده و مانند آن، به  
صرف سود برای تأمین مُؤوْنَة نیاز ندارد؛ خمس سود واجب است ...<sup>۶۵</sup>

بعضی از فقهاء برای قول دوم (عدم استثنای سرمايه از ادله وجوب خمس) چنین  
استدلال کرده اند:

مُؤوْنَة فقط در صورتی صدق می کند که مصرف به صورت استهلاکی باشد (بعد  
از مصرف، عین مال باقی نماند) یا مستقیماً و بدون واسطه مورد بهره برداری  
قرار گیرد نه از سود و فایده آن. این دو قید در سرمايه و مانند آن وجود ندارد؛  
زیرا مصرف سرمايه و امثال آن مصرف استهلاکی نیست، و از اصل آن نیز  
مستقیماً مصرف نمی شود، بلکه از سود و فایده آن هزینه می شود.

این که صدق مُؤوْنَة یا استثنای آن از سود (در وجوب خمس) متوقف بر مصرف است،  
مسلم است، اما متوقف بر این نیست که نوع مصرف باید به صورت استهلاک باشد.  
همچنین در مُؤوْنَة بودن یک چیزی فرق نمی کند بین این که استفاده از آن به صورت مستقیم  
باشد یا با واسطه شاهد ما عدم اختلاف فقیهان در مستثنی بودن زینت زنان و درخت میوه از  
وجوب خمس است با این که استفاده از زینت به نحو استهلاک نیست و بهره برداری از

در خت میوه نیز مستقیماً و بی واسطه نیست، بلکه از ثمر آن استفاده می شود. مصرف و بهره برداری از هر چیزی مناسب با آن است.

شیخ مرتضی حائری می گوید:

نمی توان گفت که خرید مغازه یا کارگاه و یا ابزار کار جزو مؤونه سود یا مؤونه شخص است و خمس ندارد. چون صدق مؤونه بر چیزی متوقف بر مصرف آن چیز است و کسی که مثلاً مغازه یا مکانی را برای کسب و تجارت خود می خرد، آن را برای سود و یا هزینه شخصی خود مصرف نکرده است. مقتضای مصرف نشدن، این است که نه جزو مؤونه تحصیل سود محسوب شود و نه جزو مؤونه شخص ... قول اظهر این است که این موارد از تعلق خمس مستثنی نیست؛ چون مصرف نشده است.

در پاسخ به این اشکال - که چه فرقی است بین موارد مذکور و خانه ای که انسان در آن ساکن است و یا فرش و اثاث منزل و مانند آن که اینها نیز مصرف نمی شود و برخی اوقات به مرور زمان حتی بر قیمت آن هم افزوده می شود - می گوییم: فرقی بین این دو در این است که صدق مصرفی بودن بر خانه مسکونی، به دلیل احتیاج به آن تا آخر عمر است و معمولاً نمی توان آن را در مصارف زندگی هزینه کرد؛ همچنین است لباس و فرش که به دلیل نیاز به آن در طول زندگی خریداری می شود و این برخلاف مغازه و محل کسب است که تا آخر عمر ممکن است نیازی به آن نباشد بلکه نیاز به آن تا موقعی است که کاسبی می کند و پس از آن می توان آن را فروخت و در مؤونه زندگی هزینه کرد ...

با توجه به آنچه گفته شد بحث پیرامون سرمایه روشن می گردد؛ زیرا اصل سرمایه باقی است و در تحصیل سود مصرف نمی شود و مجرد احتیاج به آن - بدون مصرف - موجب نمی شود که عنوان مؤونه بر آن صدق کند، بلکه عدم صدق مؤونه بر آن (سرمایه) از عدم صدق مؤونه بر مغازه و کاروانسرا روشن تر است و مصرفی نبودن سرمایه که از نوع پول و یا چیزی است که به آن تبدیل

می شود، واضح تر است ...

اگر کسی بگوید: در بسیاری از روایات باب خمس از جمله روایت اکرار<sup>۶۶</sup> و مکاتبه علی بن مهزیار<sup>۶۷</sup> و روایت یزید<sup>۶۸</sup>، مساله رأس المال مطرح شده است؛ ولی تنها بحث خمس سود تجارت و ضیعه آمده و سخنی از خمس رأس المال - با وجود مطرح بودن آن - نشده است و این سکوت و عدم بیان خمس رأس المال در این روایات که در مقام بیان خمس نیز می باشد، دلیل بر عدم وجوب خمس در سرمایه است؛ زیرا در این روایات، سرمایه شامل اموالی غیر اirth و مهریه و مالی که خمس آن داده شده نیز می شود و اموالی را که از طریق سود حاصل شده و به عنوان سرمایه قرار گرفته نیز در بر می گیرد.

در پاسخ وی می گوییم: طرح سرمایه در این روایات مانند این است که کسی پیش مجتهدی می آید و سود خود را که در طول سال به دست آورده ذکر می کند، در اینجا مفروض این است که همه سرمایه ملک وی باشد. اطلاق مقامی در صورتی قابل استناد است که مال دیگری که خمس به آن تعلق نگیرد وجود نداشته یا نادر باشد، نه در مثل بحث ما (سرمایه) ....

با این همه، احتیاط در خمس سرمایه ترک نشود؛ به این معنی که از صاحبان اموال خواسته شود خمس سرمایه را به عنوان هبه بپردازند.<sup>۶۹</sup>

ظاهراً منظور وی از «صرف» که صدق مؤونه متوقف بر آن است، مصرف استهلاکی است، ولی این سخن صحیح نیست؛ چون مصرف هر چیزی متناسب با همان چیز است. همچنین فرقی که ایشان بین خانه و مغازه قرار داده است و صدق مؤونه بر چیزی را به این مقید کرده که انسان تا آخر عمر نیاز به آن داشته باشد، قابل قبول نیست.

.۶۶. تهذیب الأحكام، ج ۴، ص ۱۶؛ وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۰، ح ۲.

.۶۷. وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۵۰۱، ح ۵.

.۶۸. همان، ج ۳، ص ۵۰۳، ح ۷.

.۶۹. کتاب الخمس، شیخ مرتضی حاییری (ره)، ص ۱۸۳ - ۱۷۷.

قول سوم: تفصیل بین سرمایه و مغازه و کارگاه و مانند آن به این معنی که سرمایه جزو مؤونه حساب نمی شود، به خلاف مغازه و کارگاه و ابزار و آلات.

شیخ جواهری در حاشیه خود بر عروه می گوید:

بهتر است که سرمایه را جزو مؤونه ندانیم به خلاف آلات و ابزار کار که جزو

مؤونه است.<sup>۷۰</sup>

شیخ آل پس در این باره می گوید:

شاید بتوان گفت که ابزار و آلات کسب و کار و مانند آن جزو مؤونه است و

خمس ندارد.<sup>۷۱</sup>

صاحبان این قول قید مصرفی بودن را در صدق مؤونه شرط می دانند و معتقدند که سرمایه مصرف (مستهلك) نمی شود به خلاف مغازه و ابزار و آلات کسب و کار.

قول چهارم: احتیاط در هردو است؛ یعنی هم خمس سرمایه پرداخت شود و هم خمس ابزار و آلات کار.

سید محمد کاظم یزدی صاحب عروة الوثقی و برخی از حاشیه نویسان عروه بر این اعتقادند.<sup>۷۲</sup> دلیل احتیاط و عدم فتواروشن نیست؛ زیرا در نظر آنها منشأ شک در صدق مؤونه بر سرمایه و مانند آن، مجمل بودن روایت «الخمس بعد المؤونة» نسبت به سرمایه است و در صورتی که مخصوص منفصل، مجمل باشد به عام رجوع می شود. صاحب جواهر (ره) گفته است:

اگر در مورد چیزی شک شود که آیا جزو مؤونه هست، احتمال می رود که جزو مؤونه نباشد به دلیل اطلاق ادله و جوب خمس که باید در مورد مؤونه به قدر متین آنها اکتفا کرد. احتمال دیگر - هر چند بعد است - این است که جزو مؤونه محسوب شود به دلیل اصل (عدم خمس) و تقييد اطلاعات خمس به ادله مؤونه که

. ۷۰. عروة الوثقی، ج ۴، ص ۲۸۶.

. ۷۱. همان.

. ۷۲. همان.

احتمال دارد این موارد مشکوک در آن مندرج باشد. همانند شمول دلیل مجمل بر

۷۳. مورد مشکوک.

محقق نراقی نیز چنین می‌گوید:

هر چند مؤونه مجمل است، ولی عدم حجت عومات وجوب خمس به واسطه

تخصیص یافتن به مخصوص منفصل مجمل، مؤونه تحصیل سود را اثبات  
می‌کند.<sup>۷۴</sup>

صاحب جامع المدارک در این باره می‌نویسد:

هنگام شک در مؤونه بودن چیزی به اطلاعات وجوب خمس رجوع می‌کنیم،

مگر این که بگوییم اطلاعات وجوب خمس در مقام بیان نیستند.<sup>۷۵</sup>

از کلمات شیخ مرتضی حائری استفاده می‌شود که منشأ احتیاط این است که چون

امام(ع) نسبت به وجوب خمس سرمایه سکوت کرده‌اند همین امر دلیل بر عدم وجود  
خمس آن است یا این که بگوییم روایات تحلیل خمس شامل سرمایه هم می‌شود ...<sup>۷۶</sup>

نکته: در بحث اجمال مخصوص منفصل - هر چند که دلیل مناسبی بر آن وجود ندارد -

گاهی گفته می‌شود که بین دلیل مخصوص و مفسر و حاکم فرق وجود دارد و عدم سرایت  
اجمال به عام، مخصوص مخصوص است، اما اجمال دلیل حاکم به دلیل محکوم سرایت  
می‌کند و ممکن است کسی بگویند - هر چند بعد است - که حدیث «الخمس بعد المؤونة»  
حاکم و مفسر حدیث «الخمس في كل ما أفاد الناس من قليل أو كثير» است.

۷۳. جواهر الكلام، ج ۱۶، ص ۶۰.

۷۴. مستند الشیعه، ج ۱۰، ص ۶۲.

۷۵. جامع المدارک، ج ۲، ص ۱۱۹ - ۱۲۰.

۷۶. کتاب الخمس، شیخ مرتضی حایری (ره)، ص ۱۸۳ - ۱۷۷.